



PEDAL BOAT ***EMBARCATION À PÉDALES***

OWNER'S MANUEL
MANUEL DE L'UTILISATEUR

ENGLISH / P.2
FRANÇAIS / P.12



OWNER'S MANUAL PEDAL BOAT



PELICANSPORT.COM

WELCOME TO THE PELICAN FAMILY!

Thank you for choosing a Pelican pedal boat. This pedal boat was made according to rigorous quality standards and according to our know-how perfected since 1968. Take the time to read this manual and familiarize yourself with your pedal boat to fully enjoy this product. We know that a Pelican pedal boat offers a unique value and that you will be fully satisfied with it. We also know that you will create memorable paddling stories worth sharing.

See you on the water!

Antoine & Christian Elie, Owners.

IMPORTANT INFORMATION

MODEL:

DATE OF PURCHASE:

DEALER NAME:

REGISTRATION NO.:

PROVINCE/STATE:

MODEL NO.:

SERIAL NO. (ZEP):

WHERE IS THE SERIAL NUMBER?

You can find the serial number on the back of your pedal boat along the outside of the hull on the right-hand corner. It includes the letters ZEP and is 12 characters long.

Example: ZEP12345A678



INDEX

02	Your new Pedal boat
03	Getting Started
03	Materials / Manufacturing
03	About your Pedal Boat
03	Transportation
03	Pre-launch Checklist
03	Launching your Pedal boat
03	Mooring/Docking
04	Safety Precautions
05	Care and Maintenance
05	Storage
06	Warranty
07	Manufacturer's Declaration of Origin
08	Warranty Registration Card
09	Key features



YOUR NEW PEDAL BOAT

Take the time to familiarize yourself with some of the key components of your pedal boat.

NOTE

Some model may be equipped with more or less components.

EVERYONE USING THIS PEDAL BOAT MUST READ WARNINGS, CAUTIONS AND IMPORTANT INFORMATION VERY CAREFULLY.

WARNING

Indicates a hazardous situation which, if not avoided, could result in death or serious injury.

CAUTION

Indicates a hazardous situation which, if not avoided, could result in minor or moderate injury.

IMPORTANT INFORMATION

Provides useful tips and suggestions to make better use of your pedal boat.

BOW AND STERN CARRYING HANDLES
DRAIN PLUG

PEDALS

STEERING HANDLE

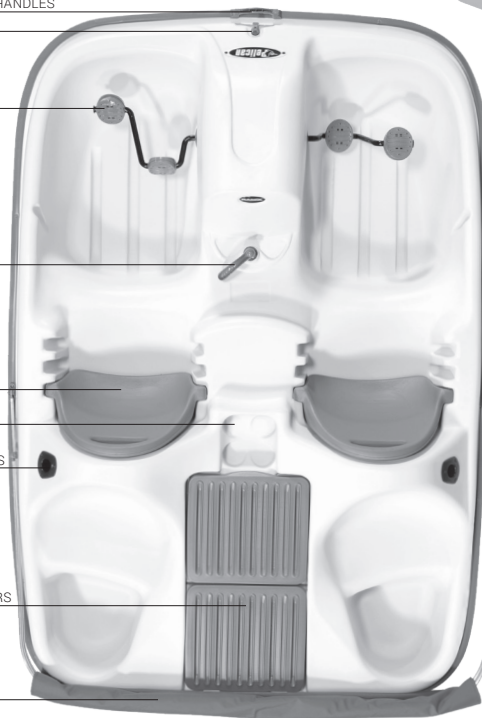
MOLDED BENCH SEAT

DRINK HOLDERS

2 FLUSH MOUNT ROD HOLDERS

BUILT-IN COOLER /
STORAGE COMPARTMENT
EQUIPPED WITH SOLID COVERS

TWO-BRANCH CANOPY



GETTING STARTED

Please read all the instructions in this owner's manual. Keep this manual in a safe place for future reference if necessary. The owner's manual includes:

01 IMPORTANT INFORMATION (PAGE 1)

This section is provided to record important information about your pedal boat.
This information will come in handy if you need to contact our customer service department.

02 WARRANTY REGISTRATION CARD (PAGE 8)

As outlined in the warranty section on page 8, you can register your warranty electronically at www.pelicansport.com. You can also mail the completed warranty registration card available on page 6.

03 MANUFACTURER'S DECLARATION OF ORIGIN (PAGE 7)

Foreign governments may require a Manufacturer's Declaration of Origin. Complete the form available on page 7 if you need one.

04 MATERIALS/MANUFACTURING

Your pedal boat is made of Ram-X™. Its great flexibility offers exceptional shock resistance. This flexibility increases with heat or with the craft's prolonged exposure to the sun but may also slightly warp the hull. The warping disappears when the hull cools and never affects the craft's performance.



Ram-X™ is a superior material that was developed and registered in 1978. It quickly became the benchmark of quality in the industry thanks to its shock resistance and ability to regain its initial shape following an impact. Widely hailed by consumers, Ram-X™ is a step above other materials used in the industry.

ABOUT YOUR PEDAL BOAT

- 05 / There is a capacity sticker on every pedal boat. These capacity ratings should be respected at all times for your safety and security.

/ Sturdy polystyrene foam blocks are located between the hulls for optimum safety.

/ Do not remove foam blocks as they are for extra flotation. Water-resistant bushings, made of aeronautical acetal, are completely self-lubricating and maintenance free.

/ Exclusive, very wide, five-bladed high-tech polymer paddle wheels are used for greater traction and smooth, quiet propulsion. Clip-on, rib-reinforced, injection molded paddles are highly resistant to impact and wear, and easily replaceable.

/ Unique 90° crankshaft design makes pedaling smooth and efficient for both riders.
The crankshaft is pre-treated with a zinc phosphatization, then electrostatically pulverized with a special polyester powder which is highly resistant to UV rays and other weather conditions.

/ The steering linkage system is located under the hull and is protected by the two (2) pontoons.
An exclusive sealed trough hull aluminum steering mechanism allows easy maintenance if required, and avoids water infiltration.

/ Our pedal boats are not recommended for salt water usage.

- 06 The carrying handles at both ends help in the transportation of the pedal boat by hand. These handles should not be used to fasten the pedal boat to a vehicle.

/ Do not use handles to secure pedal boat for transport.

/ If your pedal boat is equipped with adjustable seat backs and cooler lid(s), you should remove them before transporting, to avoid loss or damage.

PRELAUNCH CHECKLIST

- 07 / Remove the tape holding the rudder in an upright position and allow the rudder to move down to its lower position.

/ Check that the drain plug at the bow of the pedal boat is securely in place before placing the boat in the water.

/ Check that the cranks turn freely and are not obstructed by weeds.

/ Check that all accessories are properly installed.

/ All passengers must wear an approved Personal Flotation Device (PFD). Insist that children wear a certified Personal Flotation Device that is the right size.

/ Always have one buoyant heaving line at least 15 m (49 ft. 3 in.) long and one bailer or manual bilge pump (or bilge-pumping arrangements).

/ Ensure that the boat has navigation lights if it is operated after sunset, before sunrise or during periods of restricted visibility.

LAUNCHING YOUR PEDAL BOAT

- 08 / Make sure that all the material used to fasten the pedal boat during transportation is removed.

/ If one person is launching, pull with the stern lifted.

/ Never drag over rocks or sharp objects as this could damage hull rudder or rudder post.

/ Verify shore conditions before placing unit in water to avoid damaging the hull with foreign objects.

/ Always step into the footwell area in the front of the boat when boarding.

/ Always wear a certified Personal Flotation Device.

MOORING/DOCKING

- 09 / Always moor pedal boat away from rocks or sharp objects.

/ Make sure that the motor is raised before mooring (if applicable).

/ Always moor your pedal boat in water that is deep enough so that the bottom hull does not get damaged.

/ Never moor pedal boat against a dock without proper protection (bumpers) for the sides of the hull.



SAFETY PRECAUTIONS

We suggest that you read the information below before using the pedal boat.
Failure to follow the warnings / precautions below may lead to serious injury or death.

01 ⚠️ **WARNING WEATHER CONDITIONS AND WATER LEVELS**

Check the weather and water conditions before you go boating. Your pedal boat is designed to be used only in sheltered waters, lakes, and slow moving streams. It is not designed for whitewater use. Never go paddling in severe winds, rain, thunderstorms, choppy waters, strong currents, flood waters, or where tides will seriously affect your ability to steer the pedal boat or return to shore.

02 ⚠️ **WARNING PERSONAL FLOTATION DEVICE (PFD)**

Before going boating, read the PFD manufacturer's information pamphlet regarding the PFD and thoroughly familiarize yourself with how the PFD is to be worn.

03 ⚠️ **WARNING ALCOHOL AND DRUGS**

Never use or consume alcohol, drugs or any other mind altering substance that may affect your coordination, judgment or ability to safely and securely operate your pedal boat.

04 ⚠️ **CAUTION SOUND-SIGNALLING DEVICE**

The Coast Guard requires boaters to have a means of signaling other boaters of their presence. You should keep a sound device in the boat with you at all times. If possible, attach the sound device to your Personal Flotation Device.

05 ⚠️ **WARNING STANDING UP IN THE PEDAL BOAT**

Standing up in the pedal boat may cause it to capsize. If the boat should capsize, please note that, in most cases, it is far more dangerous to attempt to swim to shore than to stay with the boat.

06 ⚠️ **WARNING ABILITY**

Know your limits. Consult your physician before beginning your pedal boat training. Realistically assess your physical condition to determine how far and how long you can paddle or swim. If unsure, start your trip by paddling against the current so the return trip with the current is easier.

07 ⚠️ **WARNING HYPOTHERMIA**

Dress properly for weather conditions and wear a wetsuit if necessary. Pedal boat accidents in cold water are very dangerous. The loss of body heat due to immersion in cold water (hypothermia) can be fatal. Survival time in cold water can be as little as 15 to 20 minutes.

08 ⚠️ **CAUTION BE ACCOMPANIED**

Always go boating with someone. It is preferable to be accompanied in case of an emergency or accident. Always let someone know about your plan, including your destination, how long you will be gone, and how many people will be with you.

09 ⚠️ **WARNING ALWAYS FAMILIARIZE YOURSELF WITH THE BODY OF WATER YOU INTEND TO NAVIGATE**

Learn what hours boating is permitted, whether there are any known hazardous conditions and where you can get help quickly in case of emergency or accident

10 ⚠️ **CAUTION REGULATIONS AND LAWS**

Always follow Coast Guard regulations, boating and safety laws, and regulations and orders of various levels of government (including regional). Consult the Coast Guard and government authorities on the proper handling of a canoe and the required safety equipment such as lighting and sound alarms.

11 ⚠️ **CAUTION SLIPPERY WHEN WET**

The hull material is extremely slick when wet. Always wear slip-resistant shoes.

12 ⚠️ **CAUTION DRAIN PLUGS**

Check that the drain plug of the pedal boat is securely in place before launching the boat. You should drain the space between the deck and the hull of any water accumulated through condensation or seepage.

13 ⚠️ **CAUTION WEIGHT CAPACITY**

Review the passenger and weight capacity limitations. Ensure the loading will be within these limits. Proper distribution of weight is necessary to ensure proper balance (trim) and performance. Each boat has capacity tag clearly displayed on the craft.

14 ⚠️ **CAUTION EMERGENCY PADDLE(S)**

Always bring an emergency paddle or oar on board.

15 ⚠️ **WARNING**

NEVER let minors use this pedal boat without adult supervision.

16 ⚠️ **WARNING WEIGHT DISTRIBUTION**

Always ensure that the load on your kayak is evenly distributed to ensure optimal performance and to prevent accidental capsizing.

CARE AND MAINTENANCE

The best way to clean your pedal boat is to wash it with lukewarm water and mild soap. Do not use harsh abrasives. Regular cleaning will keep your pedal boat looking like new. Never attempt to paint the pedal boat because it will not stick to the hull.

- / Caution must be used if you decide to use a pressure washer to clean your pedal boat.
- / Never use the pressure washer inside your pedal boat as it could damage accessories and stickers.
- / Only use a pressure washer on the hull below the water line.
- / Always use widest setting on the jet spray.

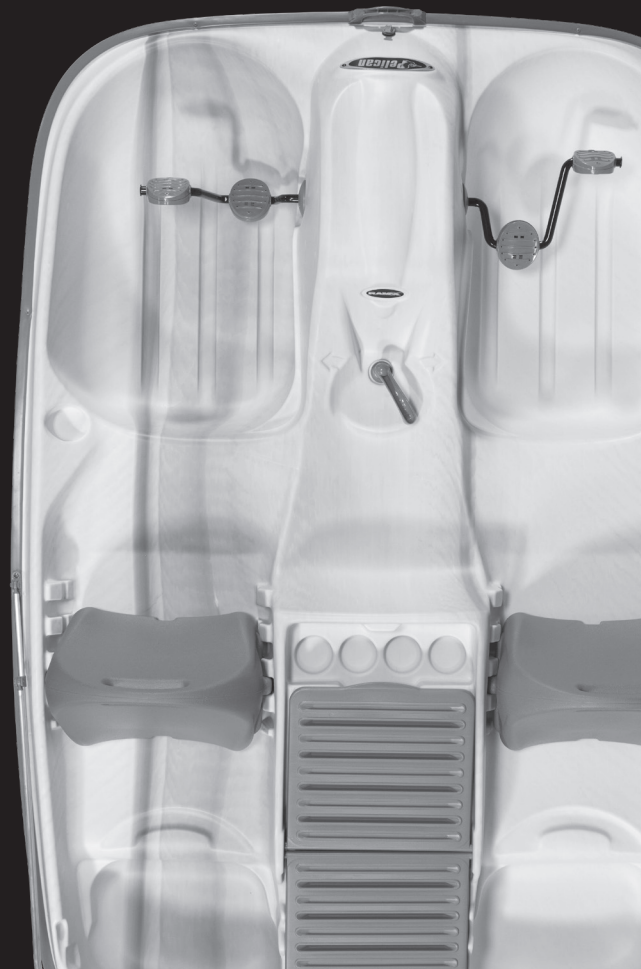
STORAGE

SHORT TERM

- / Pelican offers a mooring cover to protect your pedal boat from all types of weather conditions.
- / The drain plugs at the bow of the pedal boat should be removed periodically in order to allow any water accumulation caused by condensation to be evacuated. To drain: remove the drain plug and stand the pedal boat on its bow.

LONG TERM

- / To store your pedal boat for long periods of time, remove the drain plugs and stand the pedal boat on its bow to remove any water accumulation.
- / Set the pedal boat right side up on the ground with a mooring cover.
- / Avoid placing heavy objects on the pedal boat. If this should happen and the plastic is bent due to the pressure, place the boat in the sun and the RAM-X™ will return to its original shape.
- / Never store a pedal boat on sawhorses.
- / Avoid prolonged or unnecessary exposure to the sun, as this may damage the pedal boat's finish.



EXTENDED LIMITED WARRANTY

Your pedal boat is built with superior materials and in accordance to stringent quality standards. With adequate maintenance, they will give you years of reliable use. But as with most products, they are subject to wear and tear. If you eventually need replacement parts, technical assistance or product / service information, please contact our Customer Service Department having ready at hand the product's model name as well as the date and place of purchase along with proof of purchase. **For any warranty claim, please consult the section Warranty Claim Procedure.**

Pelican International Inc. offers a **4-year limited warranty** against defects in materials and workmanship **on the deck and hull** from the date of purchase.

Product component parts and accessories included at time of purchase are warranted for a period of **one year (1 year)** from the date of purchase against defects in workmanship and / or materials. **A proof of purchase will be required.**

Pelican International Inc.'s warranty is valid only if the product is used for its intended purposes and for which it was designed and only extends to original purchaser (is non-transferable).

THIS WARRANTY DOES NOT COVER:

- / Pedal boats used for rental or other commercial use
- / Products used that have been damaged by negligence, misuse or accident, or wear due to owner's failure to provide reasonable and necessary maintenance
- / Products which have been modified or repaired by unauthorized persons
- / Change in appearance of product due to wear, unlimited exposure or any other environmental condition
- / Products sold as "demos" or "as is" conditions, prototypes or floor models.
- / Normal wear and tear

If upon unwrapping, you discover your new product is damaged and not in good condition, please contact Pelican International Inc. as soon as possible to resolve the problem. **For any warranty claim, please consult the section Warranty Claim Procedure.**



***** We are not responsible for damage or defects once the product has been used. Damage is defined as impact with any object or material, damage due to dropping, loading, unloading, or transport, alterations or modifications, repairs, natural disasters, fires, extreme temperatures, and any further use of a pedal boat once a claim has been reported.**

We strongly recommend you register your warranty to help us get in touch with you if any situation arise where we would need to establish contact. Your warranty can be registered directly on our website www.pelicansport.com or in the mail by using the warranty card provided in the owner manual of your product.

This warranty is the sole and exclusive warranty by Pelican International Inc. in connection with its above mentioned products and Pelican International Inc. makes no warranties or representations, expressed or implied (including warranties of merchantability and of fitness for a particular purpose) in such connection except as specifically set in this warranty.

All incidental and/or consequential damages are excluded from this warranty. Implied warranties are limited to the life of this warranty. Some states do not allow limitations on how long an implied warranty lasts or the exclusion or limitation of incidental or consequential damages, so the above limitations or exclusions may not apply to you. This warranty gives you special legal rights, and you may also have other legal rights which may vary from state to state.

MANUFACTURER'S DECLARATION OF ORIGIN

The manufacturer further certifies that this was the first transfer of said new pedal boat in ordinary trade and commerce, and that all information given herein is true and accurate to the best of its knowledge.

NAME OF MANUFACTURER

Pelican International Inc.
1000 Place Paul-Kane
Laval QC H7C 2T2 Canada

AUTHORIZED BY



Danick Lavoie, President

PEDAL BOAT DESCRIPTION

SERIAL NUMBER (ZEP):

MODEL YEAR:

MODEL NAME:

LENGTH:

DEALER NAME:

ADDRESS:

CITY:

STATE/PROVINCE:

ZIP/POSTAL CODE:

Sold in the State / Province of

The undersigned manufacturer hereby certifies that the new pedal boat described below, the property of said manufacturer, has been transferred on this day of , on invoice number to

IMPORTANT INFORMATION

REGISTER ONLINE (highly recommended, only takes 3 min)

OR

1000 Place Paul-Kane
Laval QC H7C 2T2 Canada


8

KEY FEATURES

Some models may come equipped with some or none of these accessories.



2-BRANCH CANOPY

Get the utmost in cruising comfort with this easy-to-operate sun shielding canopy.



LARGE BUILT-IN COOLER

Sturdy lids keep cool air in, so your drinks and snacks stay chilled and fresh.



ADJUSTABLE AND RECLINABLE BACKRESTS

With multiple forward and backward position adjustments and the ability to recline, you are sure to find the position that is right for you.



MANUEL DE L'UTILISATEUR D'EMBARCATION À PÉDALES



PELICANSPORT.COM

BIENVENUE DANS LA FAMILLE PELICAN!

Nous vous remercions d'avoir choisi une embarcation à pédales Pelican. Cette embarcation à pédales a été fabriquée selon des normes de qualité rigoureuses et selon notre savoir-faire perfectionné depuis 1968. Prenez le temps de lire ce manuel et de vous familiariser avec votre embarcation à pédales pour en profiter pleinement. Nous savons qu'une embarcation à pédale Pelican offre une valeur unique et que vous en serez pleinement satisfait. Nous savons également que vous allez créer des histoires mémorables à partager avec tout le monde.

On se voit bientôt sur l'eau !

Antoine et Christian Elie, Propriétaires.

RENSEIGNEMENTS IMPORTANTS

MODÈLE :

DATE D'ACHAT :

NOM DU MARCHAND :

N° D'ENREGISTREMENT :

PROVINCE / ÉTAT :

N° DE MODÈLE :

N° DE SÉRIE (ZEP) :

OÙ POUVEZ-VOUS TROUVER LE NUMERO DE SÉRIE ?

Vous pouvez trouver le numéro de série à l'arrière de votre embarcation à pédales sur la coque sur le côté droit. Il commence avec ZEP et comprend 12 caractères.

Exemple : ZEP12345A678



INDEX

02	Votre nouvelle embarcation à pédales
03	Pour un bon départ
03	Matériau / Fabrication
03	À propos de votre embarcation
03	Transport
03	Vérification avant la mise à l'eau
03	Mise à l'eau
03	Amarrage
04	Mesures de sécurité
05	Entretien
05	Entreposage
06	Garantie
07	Déclaration d'origine du fabricant
08	Carte d'inscription de la garantie
09	Équipement

VOTRE NOUVELLE EMBARCATION À PÉDALES

Prenez le temps de vous familiariser avec les différentes composantes de votre embarcation à pédales.

REMARQUE

L'équipement peut varier d'un modèle à l'autre.

TOUTES LES PERSONNES UTILISANT CETTE EMBARCATION À PÉDALES DOIVENT LIRE ATTENTIVEMENT LES AVERTISSEMENTS, MISES EN GARDE ET LES INFORMATIONS IMPORTANTES.

AVERTISSEMENT

Indique une situation dangereuse qui, si elle n'est pas évitée, pourrait entraîner la mort ou des blessures graves.

MISE EN GARDE

Indique une situation dangereuse qui, si elle n'est pas évitée, pourrait entraîner des blessures mineures ou modérées.

INFORMATION IMPORTANTE

Fournis des conseils utiles et des suggestions pour mieux utiliser votre embarcation à pédales.

POIGNÉES DE TRANSPORT
AVANT ET ARRIÈRE
BOUCHON DE DRAIN

PÉDALES

GUIDON

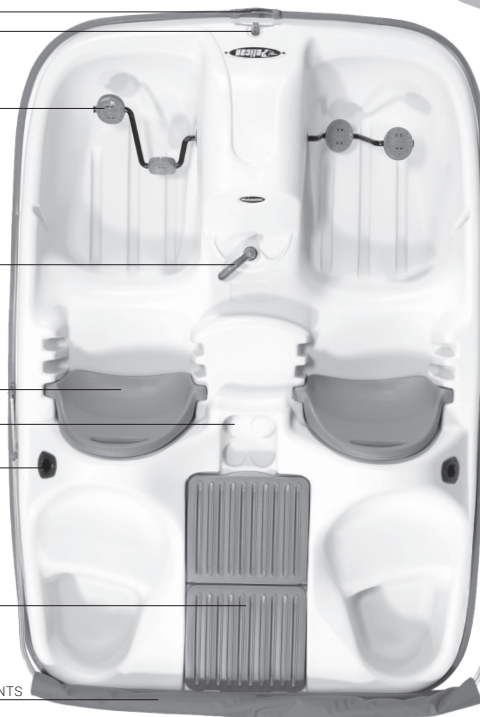
BANCS MOULÉS

PORTE-BOUTEILLES

2 PORTE-CANNES ENCASTRÉS

GLACIÈRE INTÉGRÉE
ET CAISSON DE RANGEMENT
AVEC COUVERCLES RIGIDES

PARE-SOLEIL À DEUX MONTANTS



POUR UN BON DÉPART

Veillez prendre le temps lire tout ce manuel de l'utilisateur. Conservez-le dans un endroit sûr afin de pouvoir vous y référer au besoin. Le manuel comprend :

01 INFORMATIONS IMPORTANTES (PAGE 1)

Cette section vous fournit des informations importantes au sujet de votre embarcation à pédales. Cette information sera utile si vous devez communiquer avec notre service à la clientèle.

02 CARTE D'INSCRIPTION DE LA GARANTIE (PAGE 8)

Comme indiqué dans la section portant sur la garantie à la page 6, vous pouvez inscrire votre carte de garantie par voie électronique à l'adresse www.pelicansport.com. Vous pouvez également remplir la carte d'inscription de la garantie disponible à la page 8 et la poster.

03 DÉCLARATION D'ORIGINE DU FABRICANT (PAGE 7)

Les gouvernements étrangers peuvent exiger une déclaration d'origine du fabricant. Remplissez le formulaire disponible à la page 7 si vous en avez besoin.

04 MATÉRIAU / FABRICATION

Le Ram-X^{MC} dont est fabriqué votre embarcation à pédales est d'une grande résistance aux chocs grâce à sa flexibilité. Cette flexibilité s'accroît avec la chaleur et l'exposition prolongée de l'embarcation au soleil peut entraîner la formation de légères ondulations sur la coque. Dans cette éventualité, elles disparaîtront une fois la coque refroidie. Mais dans aucun cas elles ne nuiront à la performance de l'embarcation.

Le Ram-X^{MC} est un matériau de qualité supérieure, conçu et enregistré en 1978. Il est rapidement devenu le symbole de qualité de l'industrie en ce qui a trait à la résistance aux chocs et à la capacité à reprendre sa forme originale après un impact. Largement apprécié par les consommateurs, le Ram-X^{MC} se différencie de tous les autres matériaux utilisés dans l'industrie.



05 À PROPOS DE VOTRE EMBARCATION

- / Chaque embarcation comprend un autocollant spécifiant sa capacité. Pour votre sécurité, ces limites de capacité doivent être observées en tout temps.
- / De solides blocs de mousse de polystyrène se trouvent entre les coques pour offrir une sécurité optimale. Ne pas les enlever puisqu'ils offrent une meilleure flottaison. Aussi, les bagues résistantes à l'eau, fabriquées d'acétal de qualité aéronautique, sont entièrement autolubrifiantes et sans besoin d'entretien.
- / Ce sont des roues exclusives à 5 pales larges, fabriquées de polymère de haute technologie, qui permettent d'offrir une propulsion sans pareil, silencieuse et sans heurt. Les pales à enclenchement, moulées par injection et renforcées par des nervures, sont très résistantes aux impacts ainsi qu'à l'usure et elles se remplacent facilement.
- / La conception unique à 90° du pédalier assure la douceur et l'efficacité du pédalage pour les deux usagers. De plus, le pédalier a subi un traitement de phosphatation au zinc puis de pulvérisation électrostatique d'une poudre spéciale qui le rend très résistant aux rayons UV et à d'autres conditions météorologiques.
- / Le système de direction se situe sous la coque et se trouve ainsi protégé par les 2 flotteurs. Son mécanisme exclusif en aluminium est scellé au travers de la coque et facilite l'entretien lorsqu'il est requis, tout en empêchant l'infiltration de l'eau.
- / Il n'est pas recommandé d'utiliser nos embarcations à pédales dans l'eau salée.

06 TRANSPORT

Les poignées situées aux extrémités sont destinées à faciliter le transport de l'embarcation à la main. Ces poignées ne doivent pas être utilisées pour fixer l'embarcation lors du transport.

/ Si votre embarcation est équipée de dossiers, de sièges réglables et de couvercle(s) de glacière, retirez-les avant le transport pour éviter de les perdre ou de les endommager.

07 VÉRIFICATIONS AVANT LA MISE À L'EAU

- / Vérifiez que le ruban qui retient le gouvernail en position levée a été retiré et permettez au gouvernail de descendre à sa position abaissée.
- / Vérifiez que le bouchon de drain situé à l'avant de l'embarcation est fermement en place avant de la mettre à l'eau.
- / Vérifiez que le pédalier tourne librement et qu'il n'est pas entravé par des algues.
- / Vérifiez que tous les accessoires sont correctement installés.
- / Vérifiez que toutes les personnes à bord portent un gilet de sauvetage homologué. Insistez pour que les enfants portent un gilet de sauvetage homologué qui soit de la bonne taille.
- / Assurez-vous d'avoir une ligne d'attrape flottante d'une longueur minimale de 15 m (49 pi 3 po) et une écope ou pompe de cale manuelle (ou installations d'épuisement de cale).
- / Assurez-vous d'avoir des feux de navigation si l'embarcation est utilisée après le coucher du soleil, avant le lever du soleil ou lorsque la visibilité est limitée.

08 PROCÉDURE DE MISE À L'EAU

- / Vérifiez que le matériel ayant servi à attacher l'embarcation pour le transport a été retiré.
- / Mise à l'eau par une seule personne: tirez l'embarcation en soulevant l'arrière.
- / Ne traînez jamais le gouvernail sur des pierres ou sur des objets tranchants, ce qui pourrait endommager le gouvernail ou son support.
- / Vérifiez l'état de la rive avant de mettre l'embarcation à l'eau afin de ne pas endommager la coque.
- / En montant à bord, mettez toujours le pied au fond du compartiment de pédalage qui est situé à l'avant de l'embarcation.
- / Portez toujours un gilet de sauvetage homologué.

09 AMARRAGE

- / Amarrez toujours l'embarcation à l'écart de pierres ou d'objets tranchants.
- / Amarrez toujours en eau suffisamment profonde pour éviter d'endommager le fond de l'embarcation.
- / Ne l'amarez jamais à un quai qui n'est pas doté de pare-chocs destinés à protéger les côtés de l'embarcation.
- / Afin de prévenir tout dommage au gouvernail, déplacez l'embarcation vers l'avant en la sortant de l'eau.



MESURES DE SÉCURITÉ

Avant d'utiliser l'embarcation à pédales, lisez les renseignements ci-dessous. Le fait de ne pas observer ces mesures peut occasionner de graves blessures ou la mort.

01 ⚠ **AVERTISSEMENT** CONDITIONS DE LA MÉTÉO ET DU PLAN D'EAU

Vérifiez les conditions de la météo et du plan d'eau avant d'aller naviguer. Votre embarcation à pédales est conçue strictement pour l'utilisation sur des plans d'eau abrités, sur des lacs et sur des cours d'eau calmes. Elle n'est pas conçue pour l'utilisation en eau vive. *Ne naviguez jamais par des conditions de vent violent, de pluie, d'orage, de houle ou de fort courant ni là où les marées peuvent affecter votre capacité à diriger l'embarcation ou à revenir à terre.*

02 ⚠ **AVERTISSEMENT** VÊTEMENT DE FLOTTAISON INDIVIDUEL (VFI)

Portez toujours un vêtement de flottaison individuel homologué par la garde côtière et par d'autres instances gouvernementales. *Lisez la documentation du fabricant du VFI et familiarisez-vous à fond sur la façon de le porter avant de mettre votre embarcation à pédales à l'eau.*

03 ⚠ **AVERTISSEMENT** ALCOOL ET DROGUES

Ne consommez jamais d'alcool, de médicaments, ou toute autre substance pouvant nuire à votre coordination, à votre jugement ou à votre capacité à vous servir de votre embarcation à pédales de manière sûre et sécuritaire.

04 ⚠ **MISE EN GARDE** AVERTISSEUR SONORE

Transportez un avertisseur sonore sur vous. *La garde côtière et d'autres instances gouvernementales requièrent que les plaisanciers soient équipés pour signaler leur présence aux autres embarcations. Vous devriez donc toujours transporter un avertisseur sonore avec vous. Nous recommandons de fixer l'avertisseur sonore à votre vêtement de flottaison individuel.*

05 ⚠ **AVERTISSEMENT** NE PAS SE TENIR DEBOUT

Le fait de se tenir debout pourrait le faire chavirer. Aussi, dans la plupart des cas, il est beaucoup plus dangereux de tenter de nager jusqu'à la rive que de rester avec l'embarcation.

06 ⚠ **AVERTISSEMENT** CAPACITÉS

Ne dépassez jamais vos capacités. *Évaluez votre résistance physique quant à la distance et au temps que vous pouvez pagayer ou de nager de manière réaliste.*

07 ⚠ **AVERTISSEMENT** HYPOTHERMIE

Habillez-vous en fonction de la météo et portez une tenue de plongée au besoin. *Les accidents en eau froide représentent un danger réel. La perte de chaleur corporelle due à l'immersion en eau froide (hypothermie) peut causer la mort. De façon générale, le temps de survie en eau froide est de 15 à 20 minutes.*

08 ⚠ **MISE EN GARDE** NE PARTEZ JAMAIS SEUL

Soyez toujours accompagné au cas où vous auriez une urgence ou un accident. Avisez toujours quelqu'un de vos plans, de votre destination, de la durée de votre excursion et du nombre de personnes qui vous accompagnent.

09 ⚠ **AVERTISSEMENT** FAMILIARISEZ-VOUS TOUJOURS AVEC LE PLAN D'EAU SUR LEQUEL VOUS AVEZ L'INTENTION DE NAVIGUER

Sachez à quelles heures la navigation est permise, s'il y a des dangers qu'il faut connaître et où obtenir de l'aide au cas où surviendrait une urgence ou un accident.

10 ⚠ **MISE EN GARDE** RÈGLEMENTS ET LOIS

Respectez toujours l'ensemble des règlements de la garde côtière et les lois et règlements des divers paliers de gouvernements (y compris régionaux) en matière de nautisme et de sécurité. *Consultez la garde côtière et les autorités gouvernementales au sujet du bon maniement d'une embarcation et de l'équipement obligatoire et recommandé, tel que l'éclairage et les avertisseurs sonores.*

11 ⚠ **MISE EN GARDE** SURFACE HUMIDE

Le matériau de coque est extrêmement glissant lorsque mouillé. Portez donc toujours des chaussures à semelles antidérapantes.

12 ⚠ **MISE EN GARDE** BOUCHON DE DRAIN

Vérifiez que le bouchon de drain situé à l'avant de l'embarcation est fermement en place avant de mettre cette dernière à l'eau. Il se peut que vous ayez à vider l'eau qui se serait accumulée, en raison de la condensation ou de fuites, entre le pont et la coque.

13 ⚠ **MISE EN GARDE** CAPACITÉ DE CHARGES

Passez en revue les limites quant à la capacité de charge et de passagers. Assurez-vous que la charge soit en-deça de ces limites. Aussi, la répartition du poids est nécessaire au maintien de l'équilibre et à la performance. Chaque embarcation affiche clairement une étiquette au sujet de sa capacité.

14 ⚠ **MISE EN GARDE** RAME(S) D'URGENCE

Ayez toujours à bord une rame ou une pagaie d'urgence.

15 ⚠ **AVERTISSEMENT**

Ne permettez jamais à des mineurs d'utiliser cette embarcation à pédales sans qu'un adulte les surveille.

ENTRETIEN

La meilleure façon de nettoyer votre embarcation à pédales est à l'aide d'un mélange de savon doux et d'eau tiède. N'utilisez pas d'abrasifs. Le nettoyage périodique permettra à votre embarcation de conserver son aspect neuf. Ne tentez jamais de peindre votre embarcation à pédales car la peinture n'adhérera pas à la coque.

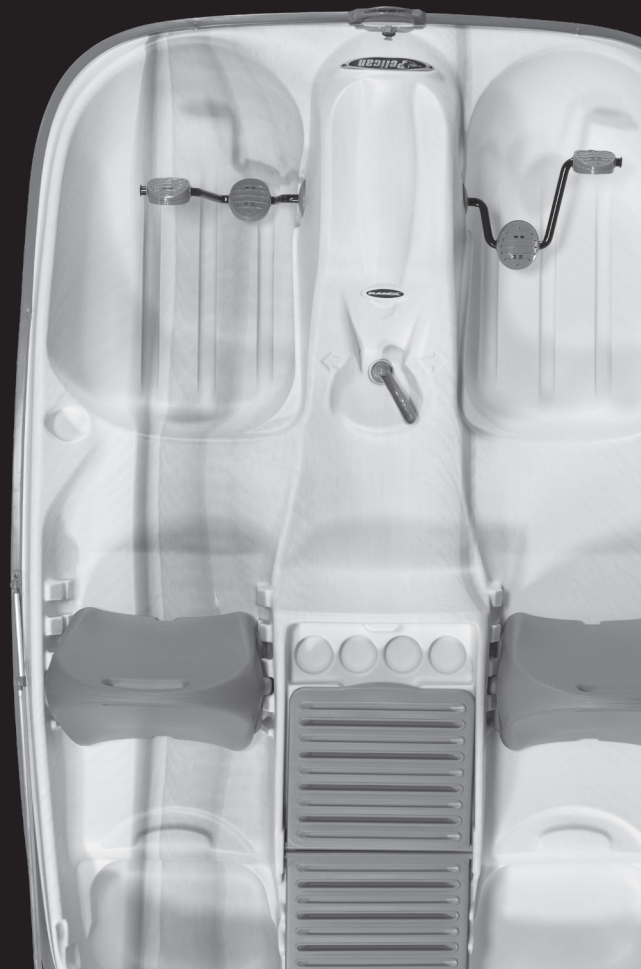
ENTREPOSAGE

COURT TERME

- / Pelican offre une housse d'amarrage qui protège votre embarcation de tous les types de conditions météorologiques.
- / Le bouchon de drain, situé à la proue (c'est-à-dire à l'avant) de l'embarcation, doit être retiré périodiquement afin de permettre à toute accumulation d'eau, due à la condensation, de s'échapper. Pour vider votre embarcation: retirez le bouchon de drain et basculez verticalement l'embarcation sur sa proue.

LONG TERME

- / Pour entreposer votre embarcation pour de longues périodes, retirez le bouchon de drain et basculez verticalement l'embarcation sur sa proue pour faire la vidange d'eau.
- / Entrez l'embarcation à l'endroit sur un terrain plat recouvert d'une housse d'amarrage ou d'une bâche.
- / Évitez de placer des objets lourds sur l'embarcation. Advenant que cela se produise et que le plastique se plie sous la pression, placez l'embarcation au soleil et le polyéthylène reprendra sa forme originale.
- / N'entrez jamais l'embarcation sur des tréteaux.
- / Évitez, le plus possible, l'exposition prolongée au soleil qui pourrait endommager l'aspect de l'embarcation.



GARANTIE LIMITÉE PROLONGÉE

Votre pédalo est fabriqué selon des normes rigoureuses de qualité et avec des matériaux supérieurs. Avec un entretien adéquat, il vous donnera des années d'usage fiable. Mais comme tout produit, de telles embarcations sont sujettes à l'usure. Advenant le cas où vous ayez besoin de pièces, d'assistance technique ou d'informations quant à un produit ou service, veuillez communiquer avec notre service à la clientèle en ayant sous la main le modèle et le numéro de série (ZEP..) du dit produit ainsi que la date et le lieu de l'achat. **Pour toutes demandes de garanties, consultez la section sur les procédures de garanties.**

Pelican International inc. offre une **garantie limitée de quatre ans (4 ans)** contre les défauts de matériaux et de fabrication sur la coque et le pont de tous ses pédalos.

Les composants et les accessoires inclus à l'achat du produit sont garantis contre les défauts de fabrication et de matériaux pour une période d'un (1) an à compter de la date d'achat. **Une preuve d'achat sera exigée.**

La garantie de Pelican International inc. n'est valide que si le produit sert à l'usage pour lequel il a été conçu et n'est applicable qu'à l'acheteur original du produit (Garantie non transférable)

LA PRÉSENTE GARANTIE NE S'APPLIQUE PAS AUX CAS SUIVANTS

- / Aux pédalos servant à la location ou à d'autres usages commerciaux.
- / Aux produits ayant subi des **dommages***** en raison de négligence, d'usage abusif ou d'accident ou aux produits présentant de l'usure causée par un manque d'entretien raisonnable et nécessaire de la part du ou de la propriétaire.
- / Aux produits ayant été modifiés ou réparés par des personnes non autorisées.
- / Aux changements de l'aspect de l'embarcation en raison d'usure, d'exposition sans limites ou de toutes autres conditions environnementales.
- / À l'usure due à une utilisation normale.
- / Les produits achetés « tels quel », modèles de plancher, démos, et prototypes.

Si, en débaltant votre produit, vous découvrez que votre embarcation neuve est en mauvais état, veuillez communiquer avec Pelican International inc. pour résoudre le problème.

Pour toutes demandes de garanties, consultez la section sur les procédures de garanties.



*****Nous ne sommes pas responsables des dommages ou des défauts si l'embarcation a été utilisée. On entend par dommages ; l'impact avec un objet ou un matériau, les dommages dus à une chute, au chargement, au déchargement ou au transport, aux modifications, aux réparations, aux catastrophes naturelles, aux incendies, aux températures extrêmes, à toute autre utilisation de l'embarcation une fois qu'une demande de réclamation a été faite.**

Nous vous recommandons fortement d'enregistrer votre garantie afin de nous permettre de communiquer avec vous si une situation se présente où nous devrions prendre contact. L'enregistrement de votre garantie peut s'effectuer directement sur notre site internet www.pelicansport.com ou par la poste à l'aide de la carte d'enregistrement dans votre manuel d'utilisateur.

La présente garantie représente la garantie unique et exclusive que consent Pelican International inc. par rapport aux embarcations susmentionnées. Aussi, Pelican International inc. n'offre à ce propos aucune garantie ni ne fait aucune représentation, qu'elles soient expresses ou implicites (y compris quant à la qualité marchande ou à la convenance à une fin donnée), à l'exception de celles qui sont spécifiquement incluses dans la présente garantie.

Tous les dommages accessoires ou indirects sont exclus de la présente garantie. Les garanties implicites se limitent à la durée de vie de la présente garantie. Certains gouvernements peuvent ne pas permettre de limitations quant à la durée d'une garantie implicite ou quant à l'exclusion ou à la limitation de dommages accessoires ou indirects ; il est donc possible que les limitations ou exclusions ci-dessus ne s'appliquent pas à votre cas. La présente garantie vous confère des droits précis auxquels peuvent s'ajouter d'autres droits selon l'endroit où vous éliez domicile.

DÉCLARATION D'ORIGINE DU FABRICANT

De plus, le fabricant certifie qu'il s'agit du premier transfert de ladite embarcation à s'effectuer dans le cadre de pratiques commerciales courantes et que tous les renseignements ci-inclus sont véridiques et exacts à sa connaissance.

NOM DU FABRICANT

Pelican International Inc.
1000 Place Paul-Kane
Laval QC H7C 2T2 Canada

AUTORISÉ PAR



Danick Lavoie, Président

DESCRIPTION DE L'EMBARCATION

NUMÉRO DE SÉRIE (ZEP) :

ANNÉE DU MODÈLE :

NOM DU MODÈLE :

LONGUEUR :

NOM DU MARCHAND :

ADRESSE :

VILLE :

PROVINCE / ÉTAT :

CODE POSTAL :

Vendu dans la province / État de

Par le présent document, le fabricant soussigné certifie,
en ce jour du mois de de l'an ,
ainsi qu'en témoigne la facture numéro,
que l'embarcation à pédales neuve décrite ci-contre, propriété du fabricant
susdit, a été transféré à



ENREGISTRER VOTRE PRODUIT

INFORMATION IMPORTANTE

Veuillez enregistrer votre produit dans les trente (30) jours suivant la date d'achat pour valider votre garantie.

ENREGISTRER EN LIGNE (prend seulement 3 minutes)

www.pelicansport.com/enregistrer

— OU —

RENOYER CE FORMULAIRE À  **Service à la clientèle, Pelican International Inc.**
1000 Place Paul-Kane
Laval QC H7C 2T2 Canada

* DATE DE L'ACHAT :
M M J J A A A A

* NUMÉRO DE SÉRIE : -

NOM DU MARCHAND : NOM DU MODÈLE :

MONSIEUR ☐ MADAME ☐

PRÉNOM : * NOM :

* ADRESSE :

* CODE POSTAL : PAYS : TÉLÉPHONE :

COURRIEL :

* VOULEZ-VOUS FAIRE PARTIE DE NOTRE LISTE DE DIFFUSION POUR RECEVOIR DES INFORMATIONS SUR LES NOUVEAUX PRODUITS, LES INNOVATIONS ET LES PROMOTIONS? YES ☐ NO ☐

* NOUS AUTORISEZ-VOUS À ENREGISTRER VOTRE GARANTIE SUR NOTRE SITE WEB? UN E-MAIL SUIVRA POUR QUE VOUS CHANGIEZ VOTRE NOM D'UTILISATEUR ET VOTRE MOT DE PASSE. YES ☐ NO ☐

* Indique un champ obligatoire aux fins de l'enregistrement de cette embarcation.

ÉQUIPEMENT

Apprenez-en davantage sur les caractéristiques clés de votre embarcation à pédales.
L'équipement peut varier d'un modèle à l'autre.



PARE-SOLEIL

Profitez au maximum du confort lors de vos sorties grâce à ce pare-soleil facile à utiliser qui vous protégera du soleil.



DOSSIERS INCLINABLES ET RÉGLABLES

Avec de multiples positions d'avancé et de recul et la possibilité de les incliner, vous êtes certain de trouver la position adéquate pour vous.



GRANDE GLACIÈRE INTÉGRÉE

Les robustes couvercles gardent l'air frais à l'intérieur; vos boissons et vos collations demeurent réfrigérées et fraîches.